خاندان کے بارے میں بات کرنا

Å snakke om familien

Espen Stranger-Johannessen
Billie Cejka Risnes
Yasir Tayyab
3
اردو ur / nynorsk nn

“کیا آپ کا کوئی خاندان ہے؟”

• • •

«Har du familie?»

“جی ہاں، میرے شوہر اور میری دو بیٹیاں اور ایک بیٹا ہے۔”

• • •

«Ja, mannen min og eg har to døtrer og ein son.»

“میری بھی دو بیٹیاں ہیں، لیکن میں طلاق یافتہ ہوں۔”

. . .

«Eg har òg to døtrer, men eg er skild.»

“آپ کی بیٹیوں کی عمر کیا ہے؟”

. . .

«Kor gamle er døtrene dine?»

“مینا چار سال کی ہے۔ وہ نرسری اسکول جاتی ہے۔ مریم دس سال کی ہے، اس لیے وہ اسکول جاتی ہے۔”

• • •

«Mina er fire år. Ho går i barnehagen. Miriam er ti, så ho går på skulen.»

“میرے تمام بچے سکول میں ہیں۔ میرا بیٹا اگلے سال گریجویٹ ہو جائے گا۔”

• • •

«Alle barna mine går på skulen. Sonen min blir ferdig neste år.»

“یہ بہت اچھی بات ہے! بچے اتنی جلدی سے بڑے ہو جاتے ہیں۔ وہ اس کے بعد کیا کرنا چاہتا ہے؟”

• • •

«Så fint! Dei veks så fort. Kva vil han gjere etter det?»

“وہ نوکری حاصل کرنا چاہتا ہے، لیکن میں اسے کہتی ہوں کہ اسے یونیورسٹی جانا چاہیے۔”

• • •

«Han vil få seg ein jobb, men eg seier til han at han burde byrje på universitetet i staden.»

“یہ بہت اچھی سوچ ہے۔ مجھے بھی امید ہے کہ میرے بچے کسی دن یونیورسٹی جائیں گے۔”

• • •

«Det er ein god idé. Eg håper òg at barna mine vil byrje på universitetet etter kvart.»

LIDA Stories

lidastories.net

خاندان کے بارے میں بات کرنا

Å snakke om familien

Espen Stranger-Johannessen
Billie Cejka Risnes
Yasir Tayyab (ur), Espen Stranger-Johannessen (nn)

CC BY